

REPUBLIKA SLOVENIJA (*)
Članica Evropske unije ()**
REPUBLIC OF SLOVENIA
A member of the European Union

POTRDILO O ODOBRTVI PROIZVODNE ORGANIZACIJE
PRODUCTION ORGANISATION APPROVAL CERTIFICATE

Referenca: **SI.21G.0006**
Reference:

V skladu z Uredbo (ES) št. 216/2008 Evropskega parlamenta in Sveta ter Uredbo Komisija (EU) št. 748/2012, ki sta zdaj v veljavi, in pod spodaj navedenimi pogoji JAVNA AGENCIJA ZA CIVILNO LETALSTVO REPUBLIKE SLOVENIJE potrjuje, da je:
Pursuant to Regulation (EC) No 216/2008 of the European Parliament and of the Council and to Commission Regulation (EU) No.748/2012 for the time being in force and subject to the condition specified below, the CIVIL AVIATION AGENCY OF SLOVENIA hereby certifies:

SKUBIN DESIGN d.o.o.
Hotemaže 47b
4205 Preddvor

Kot proizvodna organizacija v skladu s podelom G oddelka A Priloge I (del 21) k Uredbi (EU) št. 748/2012 potrjena za proizvodnjo proizvodov, delov in naprav, navedenih na priloženem seznamu odobritev, in za izdajo povezanih spričeval z uporabo navedenih sklicevanj.

as a production organisation in compliance with Annex I (Part 21), Section A, Subpart G of Regulation (EU) No 748/2012, approved to produce products, parts and appliances listed in the attached approval schedule and issue related certificates using the above references.

POGOJI:
CONDITIONS

1. odobritev je omejena s priloženimi pogoji za odobritev, in
This approval is limited to that specified in the enclosed terms of approval, and
2. odobritev mora biti v skladu s postopki, določenimi v predstavitvi proizvodne organizacije, in
This approval requires compliance with the procedures specified in the approved production organisation exposition, and
3. odobritev je veljavna, dokler odobrena proizvodna organizacija izpolnjuje pogoje iz Priloge I (del 21) k Uredbi (EU) št.748/2012.
This approval is valid whilst the approved production organisation remains in compliance with Annex I (Part 21) of Regulation (EU) No.748/2012.
4. Če so zgoraj navedeni pogoji izpolnjeni, ta odobritev velja za nedoločen čas, razen če se odobritev predhodno odpove, nadomesti, začasno razveljavi ali prekliče.
Subject to compliance with the foregoing conditions, this approval shall remain valid for an unlimited duration, unless the approval has previously been surrendered, superseded, suspended or revoked.

Datum prvotne izdaje: 02.12.2019

Date of original issue:

Datum te spremembe:

Date of this revision:

Št.spremembe: Initial issue

Revision No.:

Podpis:

Signed:



Boštjan Palčič
Letalski nadzornik
Aviation inspector

Za pristojni organ: JAVNA AGENCIJA ZA CIVILNO LETALSTVO REPUBLIKE SLOVENIJE

For the competent authority: CIVIL AVIATION AGENCY OF SLOVENIA

(*) ali EASA, če je pristojni organ EASA / or EASA if EASA is the competent authority
(**) Črtati za države, ki niso države članice EU / Delete for non-EU Member States

REPUBLIKA SLOVENIJA(*) Članica Evropske unije(**) REPUBLIC OF SLOVENIA A Member of European Union	Pogoji odobritve <i>Terms of Approval</i>	PO: SI.21G.0006 TA:
Ta dokument je del odobritve proizvodne organizacije številka SI.21G.0006, izdane: <i>This document is part of Production Organisation Approval Number SI.21G.0006 issued to:</i>		
Naziv podjetja: SKUBIN DESIGN d.o.o. <i>Company name:</i>		
Oddelek 1. OBSEG DELA: <i>Section 1. SCOPE OF WORK:</i>		
PROIZVODNJA <i>PRODUCTION OF</i>	PROIZVODI/KATEGORIJE <i>PRODUCTS/CATEGORIES</i>	
C2 Deli <i>C2 Parts</i>	Notranje: nalepke, plakati, etikete, nalepke (ang.decals), oznake, šablone, sitotiski, tehnični napisi, samosvetleči trakovi in znaki. Zunanje: nalepke, plakati, etikete, nalepke (ang.decals), oznake, šablone, sitotiski, tehnični napisi, livreje. <i>Internal: stickers, placards, labels, decals, markings, stencils, slikscreens, technical inscriptions, self-illuminating strips and signs.</i> <i>External: stickers, placards, labels, decals, markings, stencils, slikscreens, technical inscriptions, liveries.</i>	
Za podrobnosti in omejitve glej Razdelek 6, Predstavitev proizvodne organizacije, <i>For details and limitations refer to the Production Organisation Exposition, Section 6</i>		
Oddelek 2. LOKACIJE: HOTEMAŽE 47B, 4205 PREDDVOR <i>Section 2. LOCATIONS:</i>		
Oddelek 3. UGODNOSTI: <i>Section 3. PRIVILEGES:</i>		
Proizvodna organizacija ima v okviru svojih pogojev za odobritev in v skladu s postopki svoje predstavitvene proizvodne organizacije pravico uveljavljati ugodnosti, določene v 21A.163. Veljajo naslednji pogoji: <i>The Production Organisation is entitled to exercise, within its Terms of Approval and in accordance with the procedures of its Production Organisation Exposition, the privileges set forth in 21 A.163. Subject to the following:</i>		
Pred odobritvijo projekta za proizvod se lahko za namene skladnosti izda obrazec EASA 1. <i>Prior to approval of the design of the product an EASA Form 1 may be issued only for conformity purposes.</i>		
Datum prvotne izdaje: 02.12.2019 <i>Date of original issue:</i>		
Datum te izdaje: <i>Date of this revision:</i>	Podpis: Signed: Boštjan Palčič Letalski nadzornik Aviation inspector	
Št. revizije: Initial issue <i>Revision No.:</i>	Za JAVNA AGENCIJA ZA CIVILNO LETALSTVO REPUBLIKE SLOVENIJE For CIVIL AVIATION AGENCY OF REPUBLIC OF SLOVENIA	

(*) ali EASA, če je pristojni organ EASA / or EASA if EASA is the competent authority
 (**) Črtati za države, ki niso države članice EU / Delete for non-EU Member States